CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

Arctic Council Ministerial Meeting 2015 — Privileges and Immunities Order

Décret sur les privilèges et immunités accordés relativement à la rencontre ministérielle de 2015 du Conseil de l'Arctique

SOR/2015-80

DORS/2015-80

Current to April 1, 2024

À jour au 1 avril 2024

Published by the Minister of Justice at the following address:
http://laws-lois.justice.gc.ca

Publié par le ministre de la Justice à l'adresse suivante :
http://lois-laws.justice.gc.ca

OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Published consolidation is evidence

31 (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

Inconsistencies in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1er juin 2009, prévoient ce qui suit :

Codifications comme élément de preuve

31 (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

Incompatibilité — règlements

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

NOTE

This consolidation is current to April 1, 2024. Any amendments that were not in force as of April 1, 2024 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

NOTE

Cette codification est à jour au 1 avril 2024. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 1 avril 2024 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

TABLE OF PROVISIONS

Arctic Council Ministerial Meeting 2015 — Privileges and Immunities Order

1 Interpretation

2 Privileges and Immunities

3 Coming into Force

TABLE ANALYTIQUE

Décret sur les privilèges et immunités accordés relativement à la rencontre ministérielle de 2015 du Conseil de l'Arctique

1 Définition

2 Privilèges et immunités

3 Entrée en vigueur

Registration
SOR/2015-80 April 1, 2015

FOREIGN MISSIONS AND INTERNATIONAL ORGANIZATIONS ACT

Arctic Council Ministerial Meeting 2015 — Privileges and Immunities Order

P.C. 2015-404 April 1, 2015

His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Foreign Affairs, pursuant to paragraph 5(1)(c)[a] of the *Foreign Missions and International Organizations Act*[b], makes the annexed *Arctic Council Ministerial Meeting 2015 — Privileges and Immunities Order*.

Enregistrement
DORS/2015-80 Le 1er avril 2015

LOI SUR LES MISSIONS ÉTRANGÈRES ET LES ORGANISATIONS INTERNATIONALES

Décret sur les privilèges et immunités accordés relativement à la rencontre ministérielle de 2015 du Conseil de l'Arctique

C.P. 2015-404 Le 1er avril 2015

Sur recommandation du ministre des Affaires étrangères et en vertu de l'alinéa 5(1)c)[a] de la *Loi sur les missions étrangères et les organisations internationales*[b], Son Excellence le Gouverneur général en conseil prend le *Décret sur les privilèges et immunités accordés relativement à la rencontre ministérielle de 2015 du Conseil de l'Arctique*, ci-après.

[a] S.C. 2002, c. 12, s. 3(2)
[b] S.C. 1991, c. 41

[a] L.C. 2002, ch. 12, par. 3(2)
[b] L.C. 1991, ch. 41

Arctic Council Ministerial Meeting 2015 — Privileges and Immunities Order

Décret sur les privilèges et immunités accordés relativement à la rencontre ministérielle de 2015 du Conseil de l'Arctique

Interpretation

1 In this Order, ***Meeting*** means the Arctic Council Ministerial Meeting to be held in Iqaluit, Nunavut on April 24 and 25, 2015.

Privileges and Immunities

2 On April 24 and 25, 2015, representatives of foreign states that participate in the Meeting are to have in Canada, to the extent required for the exercise of their functions in Canada in relation to the Meeting, the privileges and immunities set out in sections 11(b) and (e) and sections 14 to 16 of Article IV of the Convention on the Privileges and Immunities of the United Nations set out in Schedule III to the *Foreign Missions and International Organizations Act*.

Coming into Force

3 This Order comes into force on the day on which it is registered.

Définition

1 Dans le présent décret, ***réunion*** s'entend de la rencontre ministérielle du Conseil de l'Arctique qui se tiendra à Iqaluit, au Nunavut, les 24 et 25 avril 2015.

Privilèges et immunités

2 Les 24 et 25 avril 2015, les représentants des États étrangers participant à la réunion bénéficient au Canada, dans la mesure nécessaire à l'exercice au Canada de leurs fonctions relatives à la réunion, des privilèges et immunités énoncés aux sections 11b) et e) et aux sections 14 à 16 de l'article IV de la Convention sur les privilèges et immunités des Nations Unies figurant à l'annexe III de la *Loi sur les missions étrangères et les organisations internationales*.

Entrée en vigueur

3 Le présent décret entre en vigueur à la date de son enregistrement.